THAIHUA PACKING MATERIALS COMPANY LIMITED.
888/11 Moo.2 Samnak Thong Sub-District, Mueang Rayong District,
Rayong, Thailand 21100
Tel: 038-014166, 061-4150374

Since 1978

หนังสือประกาศเชิญประกวดราคาโครงการก่อสร้างโรงงานผลิตพาเลท
บริษัท ไทยฮั้วแพคกิ้งแมททีเรียลส์ จำกัด ภาคใต้ของประเทศไทย
泰华包装材料有限公司泰国南部托盘工厂建设招标

ลงวันที่: 25 พฤศจิกายน 2569

日期：2026 年 11 月 25 日

บริษัท ไทยฮั้วแพคกิ้งแมททีเรียลส์ จำกัด มีความประสงค์จะสร้างโรงงานผลิตพาเลทพลาสติก 1 อาคาร (โครงการก่อสร้างโรงงานผลิตพาเลท บริษัท ไทยฮั้วแพคกิ้งแมททีเรียลส์ จำกัด ภาคใต้ของประเทศไทย) จึงขอเชิญชวนผู้ประสงค์ประกวดราคาที่มีศักยภาพและมีความตั้งใจเข้าร่วมการประกวดราคาในครั้งนี้ ที่อยู่บริษัท 164 ตำบลนาเมืองเพชร อำเภอสิเกา ตรัง 92000 ประเทศไทย

泰华包装材料有限公司拟在泰国董里府建设一座塑料托盘生产工厂（泰华包装材料有限公司泰国南部托盘工厂），现采用邀请招标方式招选施工单位。本公告公开发布征集投标意向，由招投标小组对报名单位进行资格审查后，向合格投标人发出投标邀请书。公司地址：164 Na Mueang Phet, Sikao District, Trang 92000 Thailand.

1. ขอบเขตของงาน

工程范围

การประกวดราคาครั้งนี้จะดำเนินการเฉพาะส่วนที่ 1 งานก่อสร้างอาคารและงานโยธา เท่านั้น ส่วนที่ 2 งานระบบจ่ายกระแสไฟฟ้า (ระบบจ่ายไฟฟ้าแรงสูงและแรงต่ำ รวมถึงงานเดินสายไฟเชื่อมต่อเข้ากับตู้ไฟฟ้าของแผนกผลิต เป็นต้น) ในส่วนนี้จะไม่รวมอยู่ในการประกวดราคาครั้งนี้ และจะดำเนินการประกวดราคาแยกในภายหลัง ขอบเขตงานก่อสร้างส่วนที่ 1 มีรายละเอียดดังต่อไปนี้

(1) งานก่อสร้างอาคารฉีดรูปพลาสติก พื้นที่อาคาร 1,200 ตารางเมตร อาคารคลังสินค้า พื้นที่อาคาร 2,860 ตารางเมตร อาคารสำนักงานและอาคารสนับสนุนอื่น ๆ

(2) งานก่อสร้างถนนภายในโรงงาน งานระบบป้องกันและระงับอัคคีภัย งานระบบประปาและระบายน้ำ งานไฟฟ้าและแสงไฟ

พื้นที่การก่อสร้างรวมทั้งสิ้น 4,060 ตารางเมตร

สถานที่ก่อสร้าง 164 ตำบล นาเมืองเพชร อำเภอ สิเกา จังหวัด ตรัง 92000 ประเทศไทย

กำหนดระยะเวลาการดำเนินงาน : 180 วัน

本次招标仅实施第一标段基建工程，第二标段配电系统（高低压配电系统、接入生产车间电柜等）不纳入本次招标范围，后续另行组织招标。第一标段范围如下：

（1）注塑生产厂房（建筑面积 1200 平方米）、综合仓库（建筑面积 2860 平方米）、办公室等配套辅助用房；

（2）厂区道路工程、消防工程、供水排水工程、照明及电力工程。

总建筑面积 4060 平方米。

建设地点：164 Na Mueang Phet, Sikao District, Trang 92000 Thailand.

计划工期：180 日历天。

2. ผู้ยื่นข้อเสนอจะต้องมีคุณสมบัติต่อไปนี้

投标者资格要求

2.1 บริษัทไม่อยู่ระหว่างเลิกกิจการ เป็นบริษัทร้าง ถูกเพิกถอน หรืออยู่ระหว่างการชำระบัญชี

公司不得处于清算、解散、注销或正在办理清算手续。

2.2 จะต้องเป็นนิติบุคคลผู้ยื่นข้อเสนอรับจ้างงานที่ประกวดราคาจ้างฯ ผู้ประกวดต้องเป็นนิติบุคคลที่จดทะเบียนถูกต้องตามกฎหมายในประเทศไทย มีคุณสมบัติ ความสามารถด้านการก่อสร้างที่เกี่ยวข้อง และมีความพร้อมทั้งด้านบุคลากร อุปกรณ์ และเงินทุน เพื่อให้สามารถดำเนินงานก่อสร้างในสาขาที่เกี่ยวข้องได้

投标人为泰国境内注册的法人，具有工程施工的相关资质，并在人员、设备、资金等方面具有承担本专业工程施工的能力。

2.3 บริษัทผู้เข้าร่วมเสนอราคาจะต้องแสดงหลักฐานหนังสือรับรองบริษัทมีทุนจดทะเบียนไม่น้อยกว่า 5 ล้านบาท และจดทะเบียนภาษีมูลค่าเพิ่ม (ภ.พ.20)

公司需提供注册资本不少于 500 万泰铢的证明，并且已注册增值税（发票 20 号）。

2.4 จดทะเบียนนิติบุคคลและประกอบกิจการมาแล้วไม่น้อยกว่า 5 ปี ก่อนถึงวันเสนอประมูล

公司需已注册并经营至少 5 年，截止至投标提交日期。

2.5 ไม่เป็นผู้ถูกฟ้องหรือต้องคำพิพากษาศาลฎีกาด้านคดีอาญา และจะต้องไม่เป็นผู้ต้องคดี หรืออยู่ระหว่างบังคับคดีทางแพ่ง และหรือมีหนี้สินล้นพ้นตัว

公司不得涉及刑事案件诉讼或已判决有刑事犯罪记录，且不得处于民事诉讼或强制执行中，或存在严重债务问题。

2.6 ผู้ยื่นข้อเสนอต้องมีผลงานก่อสร้างประเภทเดียวกันกับผลงานที่ประกวดราคาจ้างก่อสร้างและมีผลงานประจักษ์ ไม่น้อยกว่า 1 ที่ ในช่วง 2 ปีที่ผ่านมา

投标者必须具备与招标工程类似的建筑项目经验，并在过去 2 年内至少完成 1 个相关项目。

3. ระยะเวลาการดำเนินงาน และ ข้อกำหนดด้านคุณภาพ

工期与质量要求

3.1 กำหนดระยะเวลาการดำเนินงาน : 180 วัน

3.1 计划工期：180 日历天。

3.2 ข้อกำหนดด้านคุณภาพ: ให้เป็นไปตามมาตรฐานการตรวจสอบคุณภาพของประเทศไทย และมาตรฐานอื่นๆ ที่เกี่ยวข้อง ซึ่งต้องผ่านการตรวจรับภายในครั้งเดียว

3.2 质量要求：符合项目所在国质量检验标准及其它相关标准，一次性验收合格。

3.3 ผู้รับเหมาก่อสร้างต้องปฏิบัติตามกฎหมายแรงงาน กฎหมายด้านความปลอดภัยในการทำงาน และกฎหมายที่เกี่ยวข้องกับการคุ้มครองสิ่งแวดล้อมของประเทศไทยอย่างเคร่งครัด

3.3 施工单位须严格遵守泰国劳动法、安全生产及环境保护相关法律法规。

4. การขอรับและการยื่นเอกสารประกวดราคา

招标文件的索取与递交

ผู้สนใจสามารถติดต่อขอรับเอกสารประกวดราคาและรายละเอียดเพิ่มเติมได้ ตั้งแต่วันที่ 25 พฤศจิกายน 2569 จนถึงวันที่ 05 ธันวาคม 2569 ตั้งแต่เวลา 08.00 น. ถึง 17.00 น. ติดต่อ คุณพงษ์ศักดิ์ หิรัญขจรพันธ์ เบอร์ 0848705000

有意向的投标人可自 2026 年 11 月 25 日至 2026 年 12 月 05 日，上午 8:00 至下午 5:00，联系 PONGSAK HIRANHKAJORNPAN（电话：0848705000）获取招标文件及相关资料。

กำหนดการยื่นซองเอกสารเสนอราคาแบบปิดผนึกซองให้เรียบร้อย ภายในวันที่ 15 ธันวาคม 2569 ก่อนเวลา17.00 น. ณ บริษัท ไทยฮั้วแพคกิ้งแมททีเรียลส์ จำกัด 888/11 หมู่ที่ 2 ต.สำนักทอง อ.เมืองระยอง จ.ระยอง 21100 ประเทศไทย

กำหนดระยะเวลาการประกวดราคา 20 วัน โดยนับตั้งแต่วันที่ประกาศฉบับนี้เผยแพร่จนถึงวันสิ้นสุดกำหนดการยื่นเสนอราคา

投标文件提交截止日期：2026 年 12 月 15 日 17:00 前，递交至泰华包装材料有限公司，地址：888/11 MOO 2 SAM NAK THONG, MUEANG RAYONG DISTRICT, RAYONG, 21100 THAILAND。

招标期为 20 日历天（自本公告发布之日起至投标截止之日止）。

5. ข้อกำหนดอื่น ๆ

其他事项

(1) หากผู้เสนอราคามีข้อสงสัยเกี่ยวกับประกาศฉบับนี้ จะต้องยื่นข้อสอบถามเป็นลายลักษณ์อักษรล่วงหน้าอย่างน้อย 7 วัน ก่อนถึงกำหนดปิดรับการเสนอราคา โดยคณะจัดการประกวดราคาจะเป็นผู้รวบรวมและตอบข้อสอบถามเป็นลายลักษณ์อักษรอย่างเป็นทางการ ทั้งนี้ เอกสารชี้แจงและเอกสารแก้ไขเพิ่มเติมถือเป็นส่วนหนึ่งของเอกสารประกวดราคา

(2) กระบวนการประกวดราคาของโครงการนี้ทุกขั้นตอนดำเนินการตามกฎหมายและข้อบังคับที่เกี่ยวข้องของประเทศไทยอย่างเคร่งครัด โดยใช้วิธีการประเมินแบบให้คะแนนรวมจากหลายปัจจัย และต้องปฏิบัติตามหลักเกณฑ์การหลีกเลี่ยงความขัดแย้งทางผลประโยชน์ตลอดกระบวนการประเมินผลการเสนอราคา

THAIHUA PACKING MATERIALS COMPANY LIMITED.
888/11 Moo.2 Samnak Thong Sub-District, Mueang Rayong District,
Rayong, Thailand 21100
Tel: 038-014166, 061-4150374

(3) ประกาศฉบับนี้จัดทำและเผยแพร่เป็นสองภาษา ได้แก่ ภาษาจีนและภาษาไทย หากข้อความของทั้งสองภาษามีความแตกต่างหรือขัดแย้งกัน ให้ยึดถือข้อความภาษาจีนเป็นหลัก

（1）投标人对本公告有疑问的，应于投标截止时间 7 日前以书面形式提出，由招投标小组统一书面答复；答疑澄清文件作为招标文件的组成部分。

（2）本项目招投标全过程严格执行泰国当地法律法规，评标采用综合评分法，评标全过程落实回避制度。

（3）本公告以中文、泰文双语发布，如两种文本表述不一致，以中文文本为准。

泰华包装材料有限公司（盖章）

（MR. LI YUEJIE）项目经理

ผู้จัดการโรงงาน

2026 年 11 月 25 日